

Colour experiment

Introduction

This analysis looks at the sign variants used in a colour naming game between signers of different sign languages meeting after 1 week of interaction and after 3 weeks of interaction. The data was collected by Kang Suk Byun (Kang-Suk.Byun@mpi.nl).

The analysis tries to predict the relative frequency of each variant within a colour category in week 3, based on measures from week 1.

Load libraries

```
library(ggplot2)
library(lme4)
library(party)
```

Load data

```
variants = read.csv('../data/processedData/variants_summary.csv', stringsAsFactors = F)
```

There were only 2 variants for 'white', and one of those only appeared once. Therefore, we remove it from this statistical analysis.

```
variants = variants[variants$colourName!='white',]
```

Transform some variables.

```
variants$Teach = variants$Teach > 0

variants$check.any = variants$check > 0

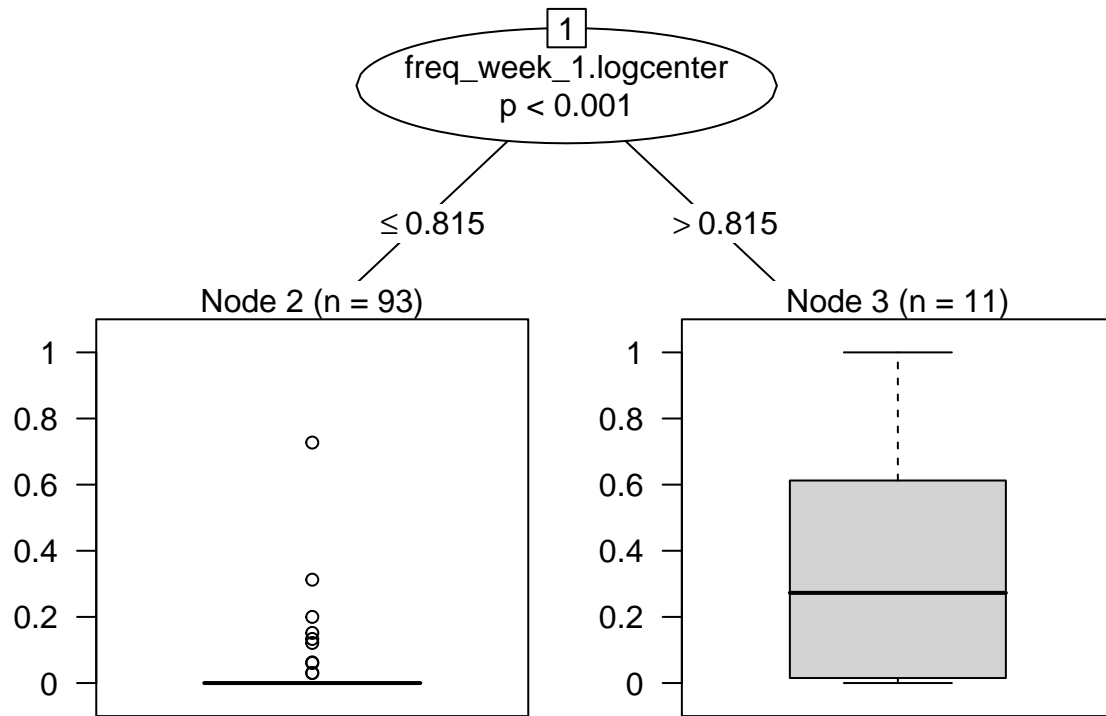
variants$freq_week_1.logcenter = log(variants$freq_week_1 + 1)
variants$freq_week_1.logcenter =
  variants$freq_week_1.logcenter - mean(variants$freq_week_1.logcenter)

# cut TryMarking into two categories
variants$TryMarked.cat = cut(variants$TryMarked,
                             c(-Inf, 3, Inf),
                             labels = c("Low", "High"))

variants$aaverageLength_week_1.logcenter = log(variants$aaverageLength_week_1)
variants$aaverageLength_week_1.logcenter =
  variants$aaverageLength_week_1.logcenter -
  mean(variants$aaverageLength_week_1.logcenter)
```

Ctree

```
ct = ctree(freq_week_4_withinColour ~  
  factor(indexical) +  
  (factor(Teach) + factor(TryMarked.cat)) +  
  freq_week_1.logcenter +  
  averageLength_week_1.logcenter +  
  factor(check.any), data=variants)  
plot(ct)
```



LMER models

```
m0 = lmer(freq_week_4_withinColour ~  
  1  
  + (1 | colourName),  
  data=variants)  
m1 = lmer(freq_week_4_withinColour ~  
  (indexical) +  
  + (1 | colourName),  
  data=variants)  
m2 = lmer(freq_week_4_withinColour ~  
  (indexical) +  
  (Teach)  
  + (1 | colourName),  
  data=variants)  
m3 = lmer(freq_week_4_withinColour ~  
  (indexical) +
```

```

      (Teach) + (TryMarked.cat)
+ (1 | colourName),
data=variants)

m4 = lmer(freq_week_4_withinColour ~
  (indexical) +
  Teach * TryMarked.cat
+ (1 | colourName),
data=variants)

m5 = lmer(freq_week_4_withinColour ~
  (indexical) +
  (Teach * TryMarked.cat) +
  freq_week_1.logcenter
+ (1 | colourName),
data=variants)

m6 = lmer(freq_week_4_withinColour ~
  (indexical) +
  (Teach * TryMarked.cat) +
  freq_week_1.logcenter +
  averageLength_week_1.logcenter
+ (1 | colourName),
data=variants)

m7 = lmer(freq_week_4_withinColour ~
  (indexical) +
  (Teach * TryMarked.cat) +
  freq_week_1.logcenter +
  averageLength_week_1.logcenter+
  check.any
+ (1 | colourName),
data=variants)

m8 = lmer(freq_week_4_withinColour ~
  (indexical) +
  (Teach * TryMarked.cat) +
  freq_week_1.logcenter +
  averageLength_week_1.logcenter+
  check.any + inventedBy
+ (1 | colourName),
data=variants)

```

Results

```

anova(m0,m1,m2,m3,m4,m5, m6,m7,m8)

## refitting model(s) with ML (instead of REML)
## Data: variants
## Models:
## m0: freq_week_4_withinColour ~ 1 + (1 | colourName)

```

```

## m1: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (1 | colourName)
## m2: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (Teach) + (1 | colourName)
## m3: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (Teach) + (TryMarked.cat) +
## m3:      (1 | colourName)
## m4: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + Teach * TryMarked.cat +
## m4:      (1 | colourName)
## m5: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (Teach * TryMarked.cat) +
## m5:      freq_week_1.logcenter + (1 | colourName)
## m6: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (Teach * TryMarked.cat) +
## m6:      freq_week_1.logcenter + averageLength_week_1.logcenter +
## m6:      (1 | colourName)
## m7: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (Teach * TryMarked.cat) +
## m7:      freq_week_1.logcenter + averageLength_week_1.logcenter +
## m7:      check.any + (1 | colourName)
## m8: freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (Teach * TryMarked.cat) +
## m8:      freq_week_1.logcenter + averageLength_week_1.logcenter +
## m8:      check.any + inventedBy + (1 | colourName)
##      Df      AIC      BIC logLik deviance  Chisq Chi Df Pr(>Chisq)
## m0  3 -72.634 -64.701 39.317  -78.634
## m1  5 -78.372 -65.150 44.186  -88.372  9.7379      2 0.0076814 **
## m2  6 -76.554 -60.688 44.277  -88.554  0.1820      1 0.6696992
## m3  7 -86.814 -68.304 50.407 -100.814 12.2606      1 0.0004626 ***
## m4  8 -88.303 -67.148 52.151 -104.303  3.4885      1 0.0617963 .
## m5  9 -112.663 -88.863 65.332 -130.663 26.3600      1 2.833e-07 ***
## m6 10 -111.601 -85.157 65.800 -131.601  0.9379      1 0.3328193
## m7 11 -110.103 -81.014 66.051 -132.103  0.5016      1 0.4787842
## m8 14 -105.424 -68.403 66.712 -133.424  1.3219      3 0.7239414
## ---
## Signif. codes:  0 '***' 0.001 '**' 0.01 '*' 0.05 '.' 0.1 ' ' 1

```

```
summary(m7)
```

```

## Linear mixed model fit by REML ['lmerMod']
## Formula:
## freq_week_4_withinColour ~ (indexical) + (Teach * TryMarked.cat) +
##      freq_week_1.logcenter + averageLength_week_1.logcenter +
##      check.any + (1 | colourName)
## Data: variants
##
## REML criterion at convergence: -88
##
## Scaled residuals:
##      Min      1Q  Median      3Q      Max
## -2.7920 -0.5589  0.0296  0.2283  4.7524
##
## Random effects:
##      Groups      Name      Variance Std.Dev.
## colourName (Intercept) 0.0006052 0.0246
## Residual              0.0175678 0.1325
## Number of obs: 104, groups: colourName, 6
##
## Fixed effects:
##
##              Estimate Std. Error t value
## (Intercept)      0.06140   0.02376   2.584
## indexicalYes      0.05931   0.06311   0.940

```

```

## indexicalYes-body          0.05158    0.03678    1.402
## TeachTRUE                  -0.05149    0.04810   -1.070
## TryMarked.catHigh          0.11954    0.07712    1.550
## freq_week_1.logcenter      0.17886    0.03396    5.267
## averageLength_week_1.logcenter -0.01703    0.01638   -1.039
## check.anyTRUE              -0.02277    0.03126   -0.729
## TeachTRUE:TryMarked.catHigh -0.18552    0.09334   -1.988
##
## Correlation of Fixed Effects:
##      (Intr) indxcY indxY- TcTRUE TryM.H fr__1. aL__1. c.TRUE
## indexicalYs -0.173
## indxclyS-bd -0.408  0.059
## TeachTRUE   -0.279  0.072  0.068
## TryMrkd.ctH -0.256 -0.004 -0.035  0.134
## frq_wk_1.lg  0.383  0.099 -0.224 -0.184 -0.436
## avrgLng__1. -0.031 -0.173  0.153 -0.045  0.019 -0.138
## chck.nyTRUE -0.508  0.020  0.241  0.101  0.121 -0.325  0.087
## TcTRUE:TM.H  0.158 -0.042 -0.042 -0.490 -0.662  0.027 -0.021 -0.084

```

Summary

There was a significant main effect of try marking ($\beta = 0.12$, $\text{std.err} = 0.077$, Wald $t = 1.6$; log likelihood difference = 6.1 , $df = 1$, Chi Squared = 12.26 , $p = 0.00046$).

There was a marginal interaction between try marking and teaching ($\beta = -0.19$, $\text{std.err} = 0.093$, Wald $t = -2$; log likelihood difference = 1.7 , $df = 1$, Chi Squared = 3.49 , $p = 0.062$).

There was a significant main effect of frequency in week 1 ($\beta = 0.18$, $\text{std.err} = 0.034$, Wald $t = 5.3$; log likelihood difference = 13 , $df = 1$, Chi Squared = 26.36 , $p = 2.8e-07$).

There was a significant main effect of indexicality ($\beta = 0.059$, $\text{std.err} = 0.063$, Wald $t = 0.94$; log likelihood difference = 4.9 , $df = 2$, Chi Squared = 9.74 , $p = 0.0077$).

There was no significant main effect of sign length ($\beta = -0.017$, $\text{std.err} = 0.016$, Wald $t = -1$; log likelihood difference = 0.47 , $df = 1$, Chi Squared = 0.94 , $p = 0.33$).